

**Predigt zum Sonntag nach Weihnachten, am 29.12.2024,  
Erlöserkirche Düsseldorf (SELK)  
Pfr. Gerhard Triebe**

Matthäus 2,13-23:

پس از رفتن ستاره‌شناسان، فرشته‌ خداوند در خواب بر یوسف ظاهر شد و گفت: «برخیز و کودک و 13 مادرش را برداشته، به مصر فرار کن، و هماغا بمان تا تو را خبر دهم؛ زیرا هیروдіس پادشاه می‌خواهد «کودک را به قتل برساند»

یوسف همان شب مریم و کودک را برداشت و به سوی مصر رفت 14

و تا زمان مرگ هیروдіس در آنجا ماند. یکی از انبیا قرن‌ها پیش درباره این موضوع پیشگویی کرده 15  
«و گفته بود: «پسر خود را از مصر فرا خواندم»

اما وقتی هیروдіس متوجه شد که ستاره‌شناسان از دستور او سرپیچی کرده‌اند، بسیار خشمگین شد 16 و سربازانی به بیتلحم فرستاد تا تمام کودکان دو ساله و کمتر را که در آن شهر و در تمام حومه آن بودند قتل عام کنند، زیرا طبق گفته ستاره‌شناسان، ستاره دو سال پیش از آن ظاهر شده بود

این رفتار بیرحمانه هیروдіس را قبلاً ارمیای نبی چنین پیشگویی کرده بود 17

صدای گریه و ماتم از رومه به گوش میرسد. راحیل برای فرزندانش می‌گرید و آرام نمی‌گیرد، چون « 18  
«فرزندانش مرده‌اند»

بازگشت از مصر

پس از مرگ هیروдіس، در مصر فرشته خداوند در خواب بر یوسف ظاهر شد و به او گفت 19

برخیز و کودک و مادرش را بردار و به سرزمین اسرائیل بازگرد، چون کسی که قصد قتل کودک را « 20  
«داشت، خودش مرده است»

پس یوسف بیدرنگ با کودک و مادرش به اسرائیل بازگشت 21

اما در راه، وقتی شنید که پسر هیروдіس، «آرکلانوس»، جانشین پدرش شده و در یهودیه سلطنت 22  
میکند، ترسید. باز در عالم خواب به او وحی رسید که به یهودیه نرود. پس او به ایالت جلیل رفت و

در شهر ناصره ساکن شد. باز در اینجا پیشگویی انبیا جامه عمل پوشید که: «او ناصری خوانده 23  
«خواهد شد»

جامعه عزیز، این داستان به هیچ وجه با فضای رمانتیک کریسمس با "شمع‌های قرمز ضخیم، بوی شاخه‌های کاج" و "حفظ راز" جور در نمی‌آید. در جایی که چیزی بیش از آن از کریسمس باقی نمانده است آنچه متی در اینجا به ما می‌گوید باید به نظر یک ویرانگر کریسمس باشد. این در مورد ادعاهای انسان برای قدرت است که به معنای واقعی کلمه شامل راه رفتن بر روی اجساد، در مورد فرار - و در مورد اعمال خدا در همه اینها است. اما این چه نوع خدایی است که اجازه چنین فجایع وحشتناکی را می‌دهد، که اجازه می‌دهد افراد ضعیف، یعنی کودکان، بمیرند؟ بنابراین ما فقط در پرتو این داستان نمی‌پرسیم. بنابراین ما اکنون در مورد ماگدبورگ نیز سوال می‌کنیم. چگونه باید ترانه‌های حمد و سپاس این خدا را بخوانیم؟

اما ما به عنوان مسیحی، نمی‌توانیم و نمی‌خواهیم رنج و بدبختی انسان را در کریسمس نادیده بگیریم و بگذاریم زیر برف‌های نرم ناپدید شود، بلکه اکنون به طور خاص روی آن تمرکز کنیم. زیرا همانطور که متی در اینجا گزارش می‌دهد، ارمیا نبی قبلاً از چنین رنج و بدبختی شکایت کرده است: "راحیل برای فرزندان خود گریست و نمی‌خواست تسلی یابد، زیرا همه آنها تمام شده بود" (آیه 18). انجیل نمی‌خواهد شادی کریسمس ما را از بین ببرد. در عوض، او می‌خواهد دوباره به ما بفهماند که کریسمس چیست. چگونه ما به عنوان مسیحی چنین رنج و بدبختی را با خدا آشتی می‌دهیم؟ برای این منظور، متی ما را در اینجا ارجاع می‌دهد (1). به جهانی که به مرگ سقوط کرده است، (2). به رنج مسیح و (3). به نقشه خدا

برای بسیاری از مردم اینجا، کریسمس با اشتیاق برای جهانی ایده آل همراه است که در آن تجربیات دردناک، به ویژه مرگ نقشی ندارند. همه چیز در خانواده باید هماهنگ باشد، موسیقی و منوی تعطیلات باید فضای خوبی ایجاد کند و هدایا باید عشق و شادی را منتقل کنند. برای برخی، چنین بت کریسمس خودساخته ای شامل بازدید از بازار کریسمس، برای برخی دیگر برف پودری در پیست های اسکی یا کابیرینا در زیر درختان نخل است. اما هیچ جایی در این دنیا نیست که دیر یا زود ما گرفتار واقعیت این جهان نشویم، با این واقعیت که این جهان محکوم به مرگ است و می ماند. ممکن است بتوانیم برای مدت معینی از تجربیات و مشکلات روزمره فرار کنیم. اما ما نمی توانیم به یک دنیای ایده آل دست پیدا کنیم.

اولین کریسمس ایده آل نبود. متیو چیزی در مورد تولد در اصطبل گزارش نمی کند. اما وقتی او در اینجا توضیح می دهد که چگونه یک پادشاه تشنه قدرت، کودکان و نوزادان کوچک را بدون هیچ ظلمی سلاخی می کند تا حکومت خود را تضمین کند، حداقل به اندازه حمله در ماگدبورگ تکان دهنده است. چه کشتار بی معنی، چه رنج وصف ناپذیری پشت سخنانش نهفته است! او در انجیل خود بارها و بارها نشان می دهد که نقشه خدا در مسیر عیسی تحقق می یابد، همانطور که او آن را به انبیا اعلام کرد، از جمله در اینجا در این داستان. هر بار می گوید: «تا آنچه خداوند از طریق نبی گفته است، محقق شود.» وقتی هیروودیس بچه ها را می کشد، او همچنین متوجه می شود که چگونه اعلامیه یک پیامبر به حقیقت می پیوندد. اما او حاضر نیست در اینجا هم در مورد نقشه خدا بنویسد. خدا نمی توانست چنین چیزی را بخواهد! و اگر هیروودیس قبلاً چنین نقشه های بی رحمانه ای دارد، چرا خدا فقط به یوسف هشدار می دهد و نه سایر پدران خانواده؟ چرا جان یک بچه را حفظ می کند و بقیه را حفظ نمی کند؟

جامعه عزیز، اینها سوالاتی است که من هم پاسخی برای آنها ندارم. من نیز نمی توانم هیچ معنایی از کتاب مقدس در آنچه در تراژدی هایی مانند ماگدبورگ به ما ارائه می شود بیابم. اما از کتاب مقدس باید دقیقاً برعکس این سؤال را بپرسیم: چرا در مواجهه با این فاجعه، اکنون در مورد خدا و معنای این همه رنج سؤال می کنیم، در حالی که بیش از 2000 پناهنده قبلاً در دریای مدیترانه غرق شده اند. امسال تنها و تمام ثانیه یک فرد گرسنگی می کشد، بیشتر کودکان زیر پنج سال؟ احتمالاً فقط در طول این خطبه حدود 3.6 نفر بودند. چرا ما، از یک سو، به درستی تحت تأثیر تصاویر ماگدبورگ هستیم، در حالی که این 300 اعداد عمده ما را بسیار کمی تکان می دهند؟ زیرا ما در واقع در سرکوب مرگ تا حد امکان از زندگی خود استاد هستیم، و بیشتر از آن: اگر در غیر این صورت کیفیت زندگی ما به خطر بیفتد، در واقع مرگ افراد دیگر را بدون سخت گیری زیاد می پذیریم. این فقط در مورد موضوع "پناهندگان" صدق نمی کند. این همچنین در مورد تمایل ما برای رها کردن آنچه داریم به منظور حفظ و نجات جان افراد دیگر صدق می کند.

کمپین "معجزه کریسمس" به مدت پنج روز قبل از کریسمس از رادیو پخش شد. هدف جمع آوری کمک بود. مبلغ کمک مالی برای حمایت از پروژه های "Aktion Deutschland Hilfe" های مالی برای مبارزه با گرسنگی در سراسر جهان در نظر گرفته شده بود. در پایان، ناظران و بسیاری از شنوندگان به «دلیل اهدای فوق العاده بیش از 12 میلیون یورو، اشک در چشمانشان جاری شد. این «دیوانگی NRW غیب کننده» بود. البته این خوب و خوشحال کننده و قابل ستایش است. اما اگر آن را به جمعیت» تبدیل کنیم، آنگاه همه در آنجا ارزش یک و نیم رول نان را اهدا کردند! آیا ما واقعاً هنوز در جامعه خود می دانیم که اشتراک واقعی با فقرای جهان به چه معناست؟ و آیا ما در واقع حاضر به فداکاری های واقعی برای قادر ساختن مردم در بدبختی برای زنده ماندن خواهیم بود؟ سال گذشته، هر آلمانی به طور متوسط سه و نیم برابر بیشتر از «معجزه کریسمس 2024» برای آتش بازی شب سال نو، در مجموع 180 میلیون یورو هزینه کرده است. احتمالاً امسال کمتر خواهد بود.

من نمی خواهم آتش بازی کسی را خراب کنم. من فقط می خواهم توجه را به استانداردهایی که در اینجا استفاده می کنیم جلب کنم. من نمی خواهم هیچ یک از شما را در اینجا مقصر بدانم، زیرا می دانم که چند نفر از شما در چند روز گذشته سخاوتمندانه اهدا کرده اید، بسیار بیشتر از ارزش یک و نیم رول. دلیل اصلی من این است که با توجه به این حمله وحشتناک، همه یک بار دیگر انگشت خود را به سمت خدا نشانه

می روند که چگونه او اجازه چنین فاجعه ای را داده است. امسال، تعداد جنایات افراط گرایان راست - و به نظر من حمله در ماگدبورگ را باید چنین فهمید - به رکورد جدیدی در آلمان رسیده است. کتاب مقدس می گوید: «کسی که باد می کارد طوفان درو خواهد کرد. اگر فضای جامعه ما همچنان مسموم با دروغ، نفرت و تحریک باشد، باید منتظر چنین قربانیانی در آینده نیز بود. مقابله با این نیز مسئولیت ماست. پس بیایید همه چیز را به گردن خدا نیندازیم

اما مسلماً همان است: متیو به سؤال «چرا» رنج پاسخی به ما نمی دهد. اما او با آنچه در اینجا توصیف می کند این را برای ما کاملاً روشن می کند: این دنیا با گناه و خودخواهی مردم و با مرگ مشخص شده است که هیچ کس نمی تواند از آن فرار کند، که همچنین به افرادی که امسال می میرند می رسند می توانند بی خیال در سراسر جهان قدم بزنند. بازارهای کریسمس این مرگ را نه می توان مدیته شدن کرد و نه می توان آن را استدلال کرد یا اعتراض کرد. این همه ما را تحت تأثیر قرار می دهد و تنها با این پس زمینه می توانیم بفهمیم که واقعاً در کریسمس چه اتفاقی افتاده است

## 2.

متیو با گزارش خود می تواند به ما کمک کند تا نگاهی بسیار هوشیارانه به جهان و زندگی خود بیندازیم این دنیا و زندگی ما محکوم به مرگ است و بنابراین نه تنها یک فاجعه حاد است، بلکه خود مرگ نشان دهنده معنای زندگی ما است، معنای آن. اصلاً در این دنیا اما البته این تنها چیزی نیست که متیو در مورد مسئله رنج بشر می گوید. زیرا در مرکز آنچه او در اینجا گزارش می دهد مسیح است که مانند ما در این رنج شریک است

این عیسی هنوز یک نوزاد است، زندگی او در حال حاضر در معرض تهدید فوری قرار دارد و یک سوء قصد برای او از قبل برنامه ریزی شده است. او هنوز هم می تواند فرار کند. اما در این روند او خانه خود را از دست می دهد، بی خانمان می شود، باید به خارج از کشور برود و وابسته به حسن نیت کشور دیگری است که او و والدینش را به عنوان پناهجو می شناسد. خوب است که پدر و مادرش به مصر فرار کردند و نه آلمان، زیرا عیسی و والدینش به سختی در اینجا پذیرفته می شدند. با توجه به شواهد ضعیف از وضعیت تهدید کننده زندگی او، احتمالاً او به مرگ حتمی بازگردانده می شد. در مورد مردی که ادعا می کند فرشته ای را در خواب دیده است، چه فکری باید بکنید - و علاوه بر این: ما واقعاً نمی توانیم افراد فقیری مانند یوسف و مریم را در کشور خودمان بخریم، به خصوص نه در زمان خالی بودن خزانه

در مصر در آن زمان با یوسف و مریم مهربانانه تر رفتار می شد. اما این واقعیت را تغییر نمی دهد که عیسی در کشور به عنوان یک پناهجو، به عنوان یک خارجی، شاید در اردوگاه پناهندگان بزرگ شده است به هر حال، او در سرنوشت همه مردمی شریک است که مجبور به ترک وطن خود شده اند و باید ببینند که اکنون کجا و چگونه می توانند پایه جدیدی برای وجود خود بیابند. دقیقاً به همین دلیل است که عیسی می تواند این افراد را به خوبی درک کند و در کنار آنها می ایستد

عیسی هنوز در اینجا در داستان ما از قتل خود محافظت می کند. اما پس از آن، هنگامی که او کمی پیش از سی سال داشت، سرانجام مرد - نه در بالش های ملایم، بلکه به شیوه ای وحشیانه، به ظاهر کاملاً بی معنی ظاهراً خیلی زود کشته شد. جامعه عزیز، این دومین پاسخی است که متی در اینجا به سؤالی در مورد رنج انسان و خدا به ما می دهد: خدایی که ما به او ایمان داریم، خدایی که خود را بر ما آشکار کرده است، این خدا خود را از ما جدا نکرده است. رنج کشید، اما در میان این رنج آمد و تا آخرین عاقبت آن را تحمل کرد ما نیازی به سخنرانی در مورد این همه رنجی که در اینجا روی زمین وجود دارد، به خدا نداریم. او این را از روی تجربه خود می داند. به همین دلیل است که او می تواند ما را به خوبی در رنج ما درک کند. او با "ما رنج می برد، حتی با ما می پرسد: "خدای من، خدای من، چرا مرا ترک کردی؟"

## 3.

اکنون قبلاً گفته بودم که متیو در هر اتفاقی که در اینجا رخ می دهد، چیزی از نقشه ای را که خدا برای جهان ما و زندگی ما در نظر گرفته است، تشخیص می دهد، برنامه ای که او قصد دارد حتی از طریق تمام

رنج های بشری به آن دست یابد. به همین دلیل است که در اینجا سه بار گفته می شود: این اتفاق افتاد «تا»  
«آنچه خداوند به وسیله نبی گفته بود محقق شود»

، حتی اگر ما انسان ها نتوانیم هیچ معنایی در تمام رنج هایی که تجربه می کنیم ببینیم و حتی نباید تلاش کنیم این بدان معنا نیست که خود خدا نمی تواند هیچ معنایی را در همه چیزهای وحشتناک و وحشتناکی که روی این زمین اتفاق می افتد ببیند. بلکه خداوند برای این دنیا برنامه دارد و این تدبیر به معنای نجات و نجات و به معنای غلبه نهایی بر مرگ است. به همین دلیل است که او از عیسی کوچک در برابر قاتلان خود محافظت کرد تا عیسی بتواند گناه همه مردم را تحمل کند و با رستخیز خود قدرت مرگ را بر همه مردم بشکند. او این راه را در پیش می گیرد تا در نهایت نیروهای شیطانی پیروز نشوند

اگر مرگ در واقع آخرین چیز در زندگی ما بود، اگر قرار بود همه چیز با مرگ تمام شود، باید تلاش کنیم تا در چند سالی که یک انسان اینجا روی زمین سپری می کند، کل معنای زندگی انسان را کشف کنیم. آن وقت واقعاً باید از آنچه در این دنیا تجربه می کنیم ناامید شویم. در این صورت ما نیز باید در مورد خدا گنج شویم. اما آنچه ما در اینجا تجربه می کنیم همه چیز نیست، بلکه فقط شروع است. ما منتظر آسمان جدید و زمین جدیدی هستیم که عدالت در آن ساکن باشد. منتظریم تا خداوند تمام اشک هایمان را پاک کند. هیچ چیز: و هیچ کس نمی تواند این نقشه خدا را خنثی کند، هیچ تفنگچی، هیچ دیکتاتور و هیچ رهبر انقلابی. برعکس در نهایت، شرارتی که مردم برنامه ریزی می کنند و انجام می دهند باید برای اطمینان از به نتیجه رسیدن نقشه نجات خدا باشد - همانطور که در مورد یوسف که توسط برادرانش به عنوان برده به مصر فروخته شد، اما موفق شد، چنین بود. برای تبدیل شدن به ناجی کل قبیله خود شد

ما هم می توانیم این امید را داشته باشیم - مهم نیست چه اتفاقات وحشتناکی در این دنیا رخ می دهد. هر کسی که جان خود را به این کودک پناهنده بسپارد، هر که از طریق غسل تعمید به او تعلق داشته باشد، به او سهمی در دنیای جدیدش می دهد که در آن دیگر هیچ قتل و قتلی وجود ندارد و در آن مردم دیگر برای اجرای اراده خود از زور استفاده نمی کنند. ، که در آن ما هرگز دوباره فرار نخواهیم کرد، بلکه کاملاً تحت حکومت رهایی بخش خداوندمان عیسی مسیح زندگی خواهیم کرد

کریسمس نیازی به بت ندارد، اما می تواند واقعیت زندگی ما را بپذیرد. به همین دلیل است که ما به عنوان مسیحی نیازی به فلج شدن در اثر شوک یا حتی استعفا نداریم، بلکه می توانیم تا جایی که می توانیم کمک کنیم و برای کمک به افراد نیازمند کمک زیادی کنیم. پس بیایید در این سؤال گیر نکنیم که معنای همه چیزهای وحشتناکی که این روزها در مقابل چشمان ما قرار دارد چیست و چگونه خداوند می تواند همه آن را اجازه دهد، بلکه اجازه دهید با اعمال خود نشان دهیم که ما به عنوان مسیحی امیدواریم. امید فراتر از مرگ - به خاطر این مسیح که در میان رنج های دنیای ما متولد شد. آمین